

## UN BEL HOMMAGE AU GÉNÉRAL



Jedi soir dernier, Torreilles avait l'honneur d'accueillir, à l'initiative du Colonel Marc Gervais, délégué de la Fondation de la France libre, la cérémonie départementale du 47<sup>ème</sup> anniversaire de la mort du Général De Gaulle. Les participants, venus en nombre pour l'occasion, se sont retrouvés plongés dans l'histoire de ce grand personnage qui a marqué la France. Après un dépôt de gerbe au monument aux morts, le cortège s'est ensuite rendu à une messe émouvante célébrée à l'église en son hommage. L'émotion fut d'autant plus forte lorsque la voix du Général prononçant son appel du 18 juin 1940 résonna dans les murs au début de la célébration. Les participants se sont ensuite rendus à la salle des fêtes pour assister au discours du maire qui a rendu hommage à l'homme de combat, l'homme de rassemblement, l'homme du 18 juin, tout autant que celui qui nous a légué des institutions qui, malgré leurs imperfections, ont organisé 60 années de stabilité politique et de dialogue démocratique.

## UNE ÉMOUVANTE CÉRÉMONIE DU 11 NOVEMBRE



Nos concitoyens ont comme à l'accoutumée répondu nombreux à l'invitation de la municipalité. Les enfants des écoles ont entonné la Marseillaise après les dépôts de gerbes au carré militaire puis au monument aux morts. Enfin ils ont lu à la salle des fêtes, devant une foule recueillie et attentive, quatre lettres de poilus qui ont fait revivre à chacune et chacun la dure et parfois inhumaine vie des soldats dans les tranchées.



## DON DU SANG

Chaque année, 500 000 personnes ont besoin d'une transfusion sanguine pour survivre à une maladie : leucémies, maladies de la moelle osseuse, cancer, hémorragies graves... L'amicale des donneurs de sang bénévoles remercie très chaleureusement les 52 personnes qui se sont présentées lors de la dernière collecte organisée par l'IFS, dont six sont de nouveaux donneurs. Elle remercie également la municipalité pour toute l'aide matérielle qui a permis d'assurer l'accueil et la collecte dans d'excellentes conditions.

## RENDEZ-VOUS À TORROELLA

**Aplec de Santa Caterina**  
Torreilles de Montgri, novembre 2017

**Dimanche 19**  
Aplec de Santa Caterina  
SARDANES  
COBLA FOMENT  
DEL MONTGRI

**Missa Solemne**  
cantada pel Cor de Cambra Santa Caterina

**Dissabte 25**  
Santa Caterina  
Missa

Ce dimanche, notre ville jumelle, Torroella de Montgri, fêtera la "Santa Caterina" sur le site de son ermitage, situé au cœur du massif naturel du Montgri. Messe, sardanes avec cobla, repas tiré du sac et convivialité seront au rendez-vous de cet "aplec" traditionnel. Une bonne occasion d'escapade pour découvrir ce magnifique site ainsi que ses alentours (château, vue panoramique sur les îles Medes...). Quitte à y revenir le week-end prochain pour la 624<sup>ème</sup> Fira de Sant Andreu.

624 FIRA DE SANT ANDREU 2017

COI D'ANDORRINES

ARRIBA BARCELONA I COBRAL TORRELLA DE MONTGRI DEL 19 AL 20 DE NOVIEMBRE

## CINÉ-DÉBAT

Vendredi 24 novembre à 18h30 au Cube aura lieu la projection du dernier film de Jean-Paul Deyres : "Il faut sauver le AA" (durée 33mn). Cette projection sera suivie d'un débat animé par les membres de l'association Bonança et Jérémy Thiel, charpentier de marine, sur le thème "La renaissance des barques emblématiques du paysage marin catalan". Avec la participation de l'association du patrimoine. Entrée libre.

## "CENDRILLON"

La médiathèque Claude Blazy convie petits et grands à une découverte de l'opéra "Cendrillon", en compagnie de la classe de chant lyrique de l'antenne Salanque du Conservatoire de Perpignan Méditerranée. Venez écouter l'histoire envoûtante de la belle Cendrillon, malmenée par ses deux méchantes sœurs, et sa rencontre salvatrice avec le prince du royaume... Samedi 25 novembre à 11h, poussez donc la porte de la médiathèque et laissez-vous porter par les mots... et les notes... (animation gratuite - à partir de 3 ans). Infos : 04 68 52 33 41 - mediatheque@torreilles.fr.

**Pôle prévention séniors**  
« Bien lire en Salanque »

A la Médiathèque de Torreilles  
12 Rue de la Poste

Pour les plus de 60 ans  
En compagnie du conteur Wilfried DELAHAIE, suivi d'un moment de convivialité autour d'un goûter Gratuit

**L'Heure du Conte**  
Mardi 28 novembre à 15h  
« Olette et la foire à l'âne, il était une fois dans nos villages »

Possibilité d'accompagnement par une aide à domicile  
Renseignements et inscriptions :

Association Vivre Ensemble en Salanque - 04-68-28-38-38  
Médiathèque Claude Blazy - 04-68-52-33-41

**LE TÉLÉTHON SE DÉROULERA À TORREILLES LES 1<sup>ER</sup> ET 2<sup>ES</sup> DÉCEMBRE PROCHAINS. PROGRAMME DÉTAILLÉ DANS LE PROCHAIN TORREILLES INFO.**

## SCR XV : GARE AU MATCH PIÈGE !

Notre équipe occupe à l'heure actuelle une peu enviable 10<sup>ème</sup> place de la poule 5 de fédérale 2. À sa décharge, non seulement elle a déjà croisé tous les gros, mais encore elle a subi l'absence de nombreux blessés et plusieurs suspendus. Les choses devraient reprendre un cours normal à commencer par dimanche à Canet à 15h, contre la lanterne rouge Balma. Et justement, à l'heure où les résultats des uns et des autres sont inattendus, il faudra se méfier du match piège et le jouer à fond, comme si l'on affrontait le leader. Avant de jouer un double derby à Prades et contre Argelès, il serait bon d'assurer des points à domicile, pour figurer, logiquement en milieu de tableau. N'oublions pas la dernière contre performance contre le Toac-Toec et relevons vite la tête. L'équipe B, toujours première de sa poule va récupérer Vincent

Bled, sévèrement et injustement puni. Elle devrait logiquement l'emporter contre le 6<sup>ème</sup>. **LES JEUNES ASSURENT** : les cadets, toujours invaincus, ont passé 30 points, avec bonus, à l'équipe de Pollestres et les Balandrade, après avoir bien résisté, se sont inclinés 13 à 14, contre Elne. Ces deux équipes iront défendre nos couleurs à Agde, samedi après midi. Les Belascain recevaient la belle formation de Tournefeuille, championne de France Balandrade en 2017, et s'imposaient 32 à 12 avec le bonus. Dimanche, ils se déplacent à Pézenas, où cela ne sera pas facile. Un nombreux public suit les jeunes qui pratiquent un beau rugby. L'école de rugby avait disputé, samedi matin un tournoi du challenge Authier, devant une foule de supporters. Les stades et parking de Torreilles, n'ont pas désempli de deux jours, qui s'en plaindra? LCA

## JÉRÉM' RASSCH SE DÉVOILE !



Bien connu des torreillans et des organisateurs du festival Tous Yeux Tout Torreilles qui l'ont connu enfant du village et bénévole, Jerem', après un temps passé à Paris dans les coulisses du show bizz, a décidé de franchir la scène et d'offrir en première au public de Torreilles, à ses amis et aux amateurs d'humour décalé son spectacle "One man chauve". En ouverture de la soirée, Elodie Cavé a transporté le public dans l'univers d'Eve Ensler avec sa verve tour à tour crue et sensible qui a su toucher au plus intime d'une cause féministe toujours d'actualité. Puis la scène s'offrit à Jerem' avec une "entrée" filmique comique et originale suivie d'un one man show vif, incisif, tout à la fois acide et tendre durant lequel l'artiste met à nu son personnage grâce à des allers retours entre lui-même et une famille si réelle qu'on la croirait presque imaginaire. Quelques intonations "à la Timsit" aussi pour un spectacle "calibré" pour Avignon où nous souhaitons à l'artiste d'y rencontrer un succès mérité.



## LES VACANCES DE LA TOUSSAINT AU POINT JEUNES

### POUR HALLOWEEN, LE POINT JEUNES HANTÉ...



Au vu de la réussite de la première édition, la municipalité a décidé de renouveler l'animation "Point Jeunes Hanté" et ainsi faire peur aux petits monstres errant dans les rues de Torreilles. Pour cette 2<sup>ème</sup> édition, une trentaine de jeunes se sont attelés à imaginer une histoire, confectionner des décorations et réfléchir à leur rôle pour le passage des petits et grands à terroriser. Donc ce mardi 31 octobre, les badauds les plus courageux ont pu dépasser leur peur dans "l'école hantée" en traversant de la salle de classe à celle de chimie pour finir à l'infirmerie et dans un nouvel espace extérieur décoré pour l'occasion. Ils ont pu découvrir les terribles décorations ainsi que les enfants "possédés", chercher le code de l'antidote pour les libérer et bien sûr obtenir des bonbons. Merci à l'ensemble des jeunes figurants et adhérents venus aider à l'organisation de ce "PJ Hanté"... Et à l'année prochaine !

### ... ET DES VACANCES "TERRIBLES"

Le thème d'Halloween a également jalonné les vacances du Point Jeunes avec notamment une visite au "jardin de la peur" du Soler et lors d'un séjour à Port Aventura regroupant 36 enfants des PJ de Villelongue, Ste Marie et Torreilles dans une très bonne ambiance. Vivement les vacances d'hiver.



## TENNIS DE TABLE : L'ÉQUIPE RÉGIONALE SE RASSURE



Départementales 4 de Torreilles et Perpignan St Gaudérique.

Ce dimanche, seule l'équipe première du club évoluant en régionale 2 a connu la victoire. Une belle victoire remportée par les salanquais chez les Gavatx de Trèbes. Face à une équipe ayant de meilleurs classements les jaunes et noirs ont assuré! Flavien Bor réalise une fois de plus un sans-faute avec 3 victoires et le double, Heinz De Mol 2 victoires et le double, Gilles Gorce et Robert Tomas remportent un simple chacun et le double. Cette victoire replace les catalans en milieu de tableau de leur poule. En pré-régionale, les hommes du capitaine Laurent Berthe échouent lourdement à Argelès, il faudra se reprendre lors de la prochaine journée avec la réception de Thuir. La départementale 3 affaiblie se déplaçait à Banyuls sur mer. Seuls les frères De Mol remportent une victoire chacun et l'équipe est défaite 12-2. Enfin, en départementale 4, l'équipe de jeunes continue de progresser mais a subi une défaite sur le score de 10-4. À noter la belle prestation de Clément Gorce qui remporte ses 3 simples.



Régionales 2 de Torreilles (en jaune) et Trèbes.

## Agenda sportif, festif, culturel

### DIMANCHE 19 NOVEMBRE :

> Rugby à Canet,  
• SCR XV (II) - Balma (II), à 13h30  
• SCR XV (I) - Balma (I), à 15h

### MARDI 21 NOVEMBRE :

> Atelier Bébés Lecteurs, à 9h30 et 10h - médiathèque (gratuit)

### VENDREDI 24 NOVEMBRE :

> Ciné-débat "Il faut sauver le AA !", 18h30 - Le Cube (gratuit)

### SAMEDI 25 NOVEMBRE :

> Conte et musique, 11h - médiathèque (gratuit - à partir de 3 ans)

### MARDI 28 NOVEMBRE :

> Heure du conte Seniors : "Olette et la foire à l'âne, il était une fois dans nos villages", à 15h - médiathèque (gratuit - pour les plus de 60 ans exclusivement)

### MARCHÉ :

mardi et vendredi matin,  
place Louis Blasi

## INFOS PAROISSIALES

• Vendredi 17 novembre : 17h, messe à Torreilles • Samedi 18 novembre : 18h, messe à St Laurent • Dimanche 19 novembre : 9h30, messe au Barcarès ; 11h, messe à St Hippolyte • Mardi 21 novembre : 17h, messe à St Laurent • Mercredi 22 novembre : 17h, messe au Barcarès • Jeudi 23 novembre : 17h, messe à Clair • Vendredi 24 novembre : 17h, messe à Torreilles.

## COLIS DE NOËL



Chaque année, la municipalité a le plaisir d'offrir, à l'occasion des fêtes de Noël, un repas dansant aux personnes âgées de plus de 65 ans ou un colis de Noël pour les personnes de 70 ans et plus qui ne pourraient participer au repas. Le bon d'inscription est à retourner en mairie au plus tard le vendredi 24 novembre. Les personnes qui ne l'auraient pas reçu peuvent également se le procurer en mairie.

## LES RDV DE LA RETRAITE



L'Agirc et l'Arrco organisent, du 20 au 25 novembre, les "Rendez-vous de la retraite". La retraite est un sujet majeur qui reste mal connu des Français. C'est la raison pour laquelle sont organisées ces rencontres afin de répondre de façon personnalisée et gratuite à toute question sur la retraite (base et complémentaire Agirc-Arrco, Ircantec). Des journées portes ouvertes sont organisées dans tous les Centres d'information retraite Agirc-Arrco (Cicas) de France, les équipes du Cicas accueilleront le public au CICAS des PO - 4 allée des Villas Amiel à Perpignan, sans rendez-vous, le 24 novembre de 9h à 17h et le 25 novembre de 9h à 13h.

## CONCERT & TAPAS

Le samedi 18 novembre à partir de 20h30, le bar Le Régent recevra Clean Jack, duo acoustique pop rock, pour une soirée musique et tapas.

